



# S-80

BLUETOOTH®-KOPFHÖRER

**BENUTZERHANDBUCH**

## ACHTUNG

Wenn die Seriennummer auf dem Produkt, dem Deckblatt des Handbuchs oder auf der Unterseite der Produktverpackung nicht vorhanden oder unleserlich ist, geben Sie das Produkt umgehend an den Händler zurück.

## BITTE LESEN

Lesen Sie vor der Verwendung dieses Produkts die Sicherheits- und Garantieinformationen in den mitgelieferten Unterlagen sorgfältig durch. Bewahren Sie die Unterlagen dann an einem Ort auf, an dem sie sofort verfügbar sind. Eine komplette Version des Handbuchs zum Ausdrucken ist unter [www.v-moda.com/manuals](http://www.v-moda.com/manuals) zu finden.



Qualcomm®  
aptX™ HD



## WICHTIGE HINWEISE

- \* In diesem Dokument werden die Spezifikationen zum Produkt zum Zeitpunkt der Ausgabe des Dokuments erläutert. Die neuesten Informationen finden Sie unter [www.v-moda.com](http://www.v-moda.com).
- \* Verwenden Sie zum Aufladen einen Standard-USB-Netzadapter (5 V/über 500 mA).
- \* Dieses Produkt ist mit einem Lithium-Ionen-Akku ausgestattet.
- \* Auch wenn Sie dieses Produkt über einen längeren Zeitraum nicht verwenden, sollten Sie es alle drei Monate einmal aufladen, damit sich der interne Lithium-Ionen-Akku nicht verschlechtert.
- \* Umgebungstemperaturbereich während des Ladevorgangs: 5–35 °C
- \* Um die Leistungsfähigkeit des Lithium-Ionen-Akkus jedoch im vollen Umfang zu nutzen, empfehlen wir, ihn in einem Temperaturbereich von 10–30 °C zu laden.
- \* Achten Sie darauf, sich beim Öffnen oder Schließen der Kopfhörer nicht die Finger einzuklemmen.
- \* Laden Sie das Gerät mit dem mitgelieferten USB-Kabel auf. Verwenden Sie das mitgelieferte USB-Kabel nicht mit anderen Geräten.

## INFOS ZU DEN KOPFHÖRERN

Willkommen bei V-MODA, der ultimativen Marke für den Lifestyle des Musikliebhabers. Wir hoffen sehr, dass Sie Freude an unseren Kopfhörern haben werden – der perfekten Mischung aus zeitlosem Stil, moderner Ergonomie und neuester Technologie.

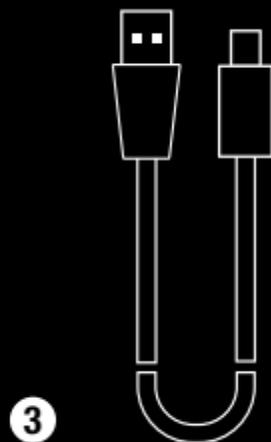
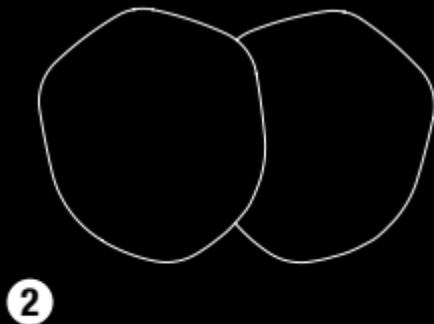
Der S-80 ist ein hochmoderner, kabelloser Kopfhörer, der gleichzeitig als Lautsprecher dient, mit preisgekröntem V-MODA-Sound und ansprechendem Design, das Ihnen in jeder Situation ein erstklassiges Audioerlebnis garantiert. Dieser Kopfhörer hebt die V-MODA-Anpassung auf eine ganz neue Ebene und ermöglicht es Ihnen, den Klang Ihrer Kopfhörer über die V-MODA-App genauso anzupassen wie das Design. Er weist brandneue magnetische Abdeckungen auf, womit Sie Ihr Aussehen so leicht ändern können, wie wenn Sie ein T-Shirt wechseln.

Der S-80 ist der erste V-MODA-Kopfhörer mit schwenkbaren Ohrmuscheln, die Sie zwischen Sitzungen bequem um den Hals tragen oder sie als eigene Stereoanlage aktivieren können. Um die ersten Exemplare des revolutionären Designs des S-80 zu komplementieren, verfügt seine Anpassung über magnetische Abdeckungen, die mit Ihrem eigenen Logo, Design oder Monogramm lasergraviert oder farbig bedruckt werden können. Es stehen zahlreiche Basisabdeckungsfarben zur Auswahl, die es einfach machen, selbstsicher aufzutreten und Ihren persönlichen Stil voll zum Ausdruck zu bringen.

Über die V-MODA-App genießen Sie mit dem S-80 mit einer einzigen Aufladung ein personalisiertes Audioerlebnis für über 20 Stunden als Kopfhörer und 10 Stunden als eigene Stereoanlage. Mit dem In-App-EQ-Tool können Sie Ihren Sound für alles kontrollieren, was Sie aktuell hören: Behalten oder passen Sie ein fachmännisch abgestimmtes Preset an oder erstellen Sie Ihre eigene Soundsignatur von Grund auf neu.

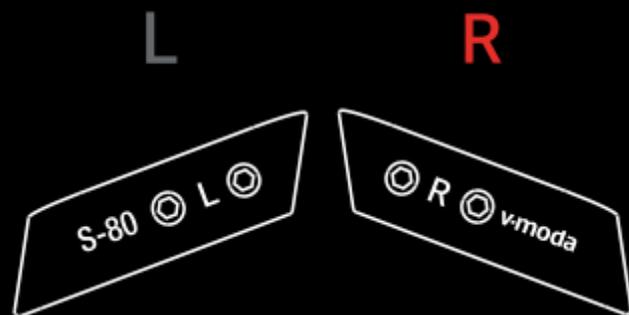
Steuern Sie Ihr Audio, nehmen Sie Anrufe entgegen und greifen Sie auf Sprachassistenten zu – mit einer intuitiven Benutzeroberfläche, die dafür entwickelt wurde, das Leben ein wenig leichter zu machen. Mit 100 % hochwertigem PU-Leder auf der Außenseite ist der S-80 weich und angenehm zu tragen. Dank eines Metallkerns und eines flexiblen Kopfbügels ist er zudem äußerst langlebig. Memory-Schaum-Polster vervollständigen den überaus hohen Tragekomfort des S-80 und machen ihn tagtäglich zum idealen Begleiter.

## PACKUNGSIHALT

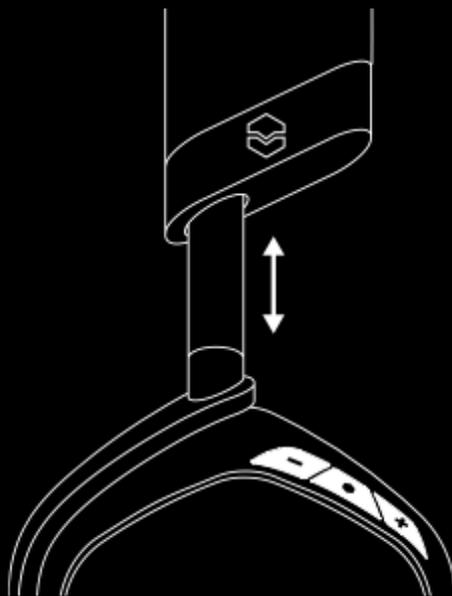


1. S-80 Kopfhörer
2. Abdeckungspaar
3. USB-C-Ladekabel

## VERWENDUNG DER KOPFHÖRER

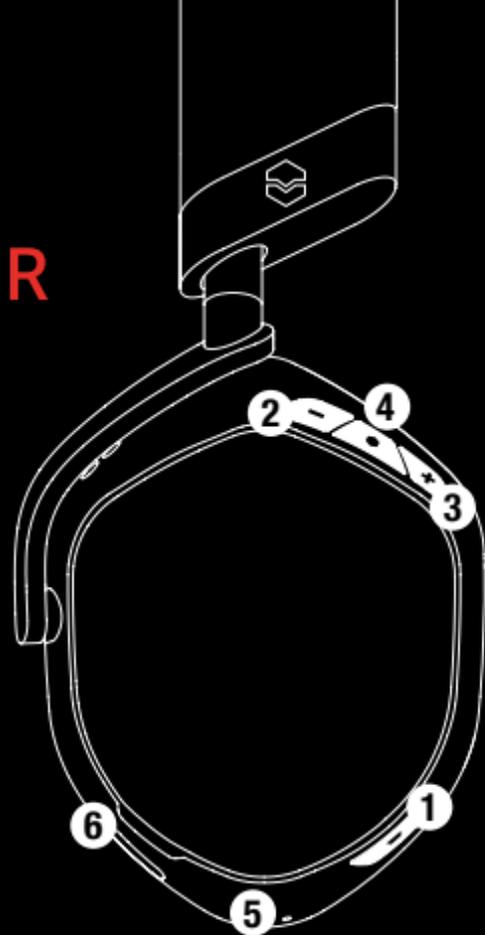


- 1** Sehr wichtig: Platzieren Sie die Ohrmuscheln über dem richtigen Ohr: „L“ über dem linken Ohr und „R“ über dem rechten.



- 2** Streichen Sie Ihre Haare zurück, und ziehen Sie die Ohrmuscheln am Bügel nach außen, bis sie bequem und fest auf den Ohren sitzen, damit Sie den bestmöglichen Klang störungsfrei genießen können.

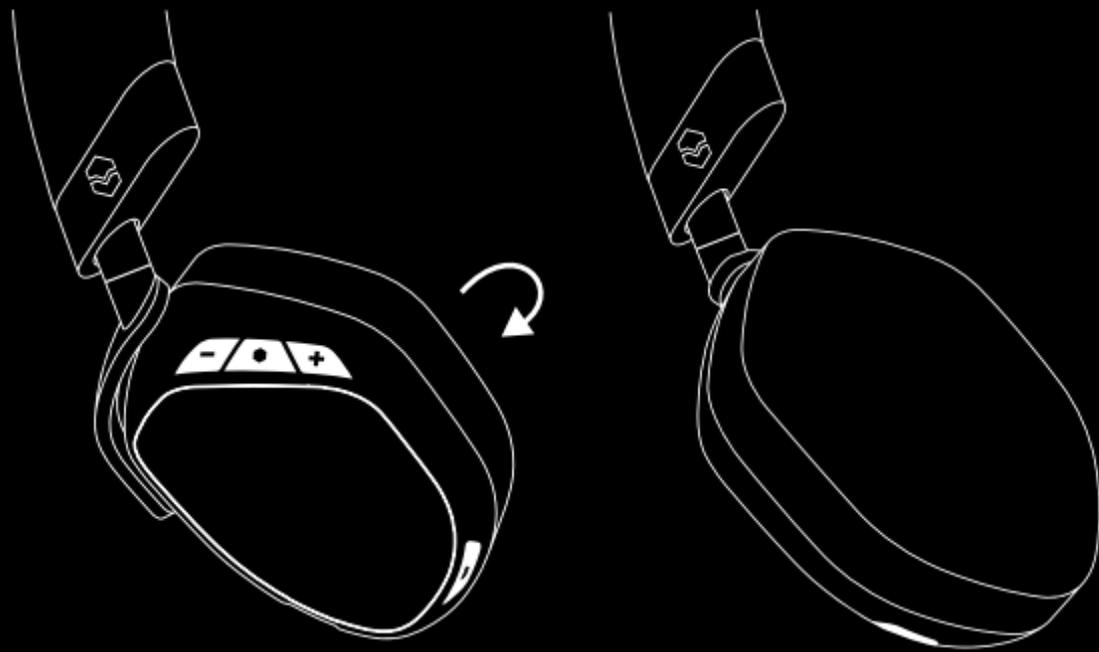
R



- 1 Ein/Aus-Taste/LED-Anzeige
- 2 Leiser
- 3 Lauter
- 4 Multifunktionstaste
- 5 Mikrofon
- 6 Ladeanschluss

## VERWENDUNG ALS NACKENLAUTSPRECHER

Drehen Sie die linken/rechten Ohrmuscheln vorsichtig bis zum Anschlag nach vorne.



## ERSTE SCHRITTE

- 1 Stellen Sie sicher, dass die Kopfhörer aufgeladen sind und sich in einem Umkreis von 1 m um das Gerät befinden, mit dem Sie sie koppeln möchten.
- 2 Halten Sie die Ein/Aus-Taste 5 Sekunden lang gedrückt, um die Kopfhörer einzuschalten.
- 3 Lassen Sie die Taste los, sobald die blaue LED beginnt, zweimal pro Sekunde zu blinken. Es wird nach einem Gerät in der Nähe gesucht.
- 4 Öffnen Sie die Bluetooth-Einstellungen auf Ihrem Gerät.
- 5 Wenn auf Ihrem Gerät im Bereich „Neue Bluetooth-Geräte“ der Eintrag „**V-MODA S-80**“ angezeigt wird, wählen Sie ihn aus und starten Sie die Kopplung.

Holen Sie sich die V-MODA-App bei Google Play oder im App Store.

Wir empfehlen, den Akku vor der ersten Nutzung der Kopfhörer zu laden.

## SCHRITTANLEITUNG

- 1** Bevor Sie mit dem nächsten Schritt fortfahren, befolgen Sie unbedingt die Anweisungen unter „**ERSTE SCHRITTE**“ direkt vor diesem Abschnitt.
  
- 2 EIN/AUS**
  - a. Halten Sie die Ein/Aus-Taste 1 Sekunde lang gedrückt, um die Kopfhörer einzuschalten.
  - b. Die LED-Anzeige leuchtet blau, wenn ein Gerät gekoppelt ist.
  - c. Halten Sie zum Ausschalten der Kopfhörer die Ein/Aus-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, bis Sie den Ausschaltton hören.
  
- 3 EIN ZWEITES GERÄT KOPPELN**
  - a. Stellen Sie sicher, dass die Kopfhörer ausgeschaltet und aufgeladen sind und sich in einem Umkreis von 1 m um das Gerät befinden.
  - b. Aktivieren Sie Bluetooth in den Einstellungen Ihres neuen Geräts.
  - c. Halten Sie die Ein/Aus-Taste 5 Sekunden lang gedrückt, bis Sie den Kopplungston hören, um die Kopfhörer einzuschalten und den sekundären Kopplungsmodus aufzurufen (Sonarton).

d. Wenn auf Ihrem Gerät im Bereich „Neue Bluetooth-Geräte“ der Eintrag „**V-MODA S-80**“ angezeigt wird, wählen Sie ihn aus und starten Sie die Kopplung.

Hinweis: Der Speicher der Kopfhörer ist für bis zu 8 Geräte ausgelegt. Ein erneutes Koppeln des Geräts ist nur dann erforderlich, wenn die Kopfhörer zurückgesetzt werden oder wenn Sie ein neuntes Gerät koppeln. Durch das Koppeln eines neunten Geräts wird das erste gekoppelte Gerät überschrieben.

#### 4 MULTIPOINT

a. Stellen Sie sicher, dass die erste Kopplung und die sekundäre Kopplung abgeschlossen sind.

b. Um über Multipoint zwischen Geräten zu wechseln, stellen Sie sicher, dass auf beiden gekoppelten Geräten Bluetooth aktiviert ist.

c. Schalten Sie die Kopfhörer aus und dann wieder ein.

d. Wählen Sie den Eintrag „**V-MODA S-80**“ in den Bluetooth-Einstellungen des Geräts aus, von dem Sie Audio wiedergeben möchten.

e. Drücken Sie „Abspielen“, um Audio von Ihrem ausgewählten Gerät wiederzugeben.

f. Der Kopfhörer schaltet nun seine aktive Verbindung zu Ihrem ausgewählten Gerät um. Sie können jeweils nur Audio von einem Gerät hören.

## 5 MULTIFUNKTIONSTASTE

	<b>Anruf annehmen</b>	Einmal drücken
	<b>Eingehenden Anruf ablehnen</b>	1–2 Sekunden lang gedrückt halten, dann loslassen
	<b>Audio abspielen und anhalten</b>	Einmal drücken
	<b>Zum nächsten Titel springen</b>	Zweimal drücken
	<b>Zum vorherigen Titel wechseln</b>	Dreimal drücken
	<b>Sprachassistent aufrufen</b>	3 Sekunden lang gedrückt halten*

\* Abhängig von Ihren Geräten kann es Einschränkungen bei der Nutzung des Sprachassistenten geben.

## 6 LAUTSTÄRKETASTEN

🔊+ Lauter

Taste „+“ drücken

🔊- Leiser

Taste „-“ drücken



Verlauf der gekoppelten  
Geräte zurücksetzen

Gleichzeitig „+“ und „-“ 5 Sekunden lang  
gedrückt halten

## 7 VERWENDUNG ALS NACKENLAUTSPRECHER

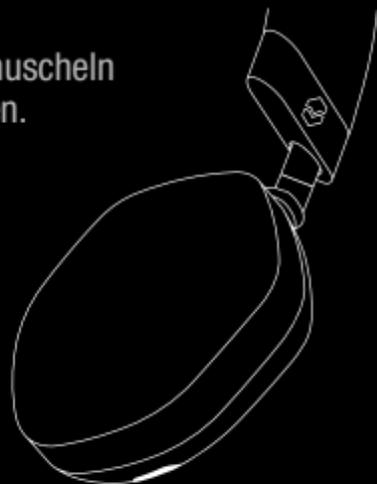
Tragen Sie die Kopfhörer mit nach vorne gerichteten Ohrmuscheln um den Hals, um sie als Nackenlautsprecher zu verwenden.

### Als Nackenlautsprecher verwenden

Drehen Sie die linken/rechten Ohrmuscheln vorsichtig bis zum Anschlag nach vorne. Stellen Sie die Lautstärke mit den Tasten „+“ und „-“ ein.

\*Equalizer wird als „LAUTSPRECHER“ eingestellt

Hinweis: Verwenden Sie den S-80 nicht an Ihren Ohren, wenn er als Nackenlautsprecher verwendet wird, um Ihre Ohren zu schützen.



Für eine sichere Verwendung wird die Lautstärke des S-80 erhöht, wenn die Ohrmuscheln nach vorne zeigen.

Wenn die Ohrmuscheln wieder in die Kopfhörerposition gebracht werden, wird die Lautstärke verringert.

\*Equalizer-Einstellung ist „KOPFHÖRER“

### **Lautstärke weiter erhöhen (LOUD-MODUS)**

Wenn Sie den „Loud-Modus“ einstellen, wird die Lautstärke erhöht.

### **LOUD-MODUS**

Gleichzeitig „MULTIFUNKTION“ und „+“ 3 Sekunden lang gedrückt halten

### **Zurückkehren zum normalen Lautstärkemode (LOW-Modus)**

### **LOW-MODUS**

Gleichzeitig „MULTIFUNKTION“ und „-“ 3 Sekunden lang gedrückt halten

\*Wenn der S-80 eingeschaltet wird, ist er im Loud-Modus eingestellt.



**Loud-Modus**

Gleichzeitig „MULTIFUNKTION“ und „+“ 3 Sekunden lang gedrückt halten



**Low-Modus**

Gleichzeitig „MULTIFUNKTION“ und „-“ 3 Sekunden lang gedrückt halten

## **8 LADEN**

Schließen Sie das USB-C-Ladekabel an, um die Kopfhörer zu laden.

Um Fehlfunktionen oder Geräteausfälle zu vermeiden, reduzieren Sie die Lautstärke und schalten Sie den Kopfhörer aus, bevor Sie ihn an eine Stromquelle anschließen.

**Niedriger Akkustand**

Ein/Aus-Taste: rote LED mit 2 Signaltönen

**Kopfhörer werden geladen**

Ein/Aus-Taste: verblassende rote LED

**Ladevorgang abgeschlossen**

Ein/Aus-Taste: dauerhaft leuchtende blaue LED

## **9 VERLAUF DER GEKOPPELTEN GERÄTE ZURÜCKSETZEN**

**a.** Halten Sie die Lauter- und Leiser-Tasten 5 Sekunden lang gedrückt, bis Sie den Reset-Ton hören.

**b.** Die LED der Ein/Aus-Taste blinkt zur Bestätigung des Resets blau.

## ERSTE SCHRITTE MIT DER APP

- 1** Holen Sie sich die „**V-MODA HEADPHONE EDITOR**“-App bei Google Play oder im App Store, und laden Sie die App herunter/installieren Sie sie auf Ihrem Gerät.
- 2** Koppeln Sie die Kopfhörer über die Geräteeinstellungen.  
Rufen Sie **ERSTE SCHRITTE** auf und befolgen Sie die Anweisungen.  
Wenn Sie ein bereits gekoppeltes Mobilgerät verwenden:

### VERBINDUNG (GEKOPPELTE GERÄTE)

- a. Halten Sie die Ein/Aus-Taste 1 Sekunde lang gedrückt, um die Kopfhörer einzuschalten.
  - b. Die LED-Anzeige leuchtet blau, wenn ein Gerät gekoppelt ist.
- 3** Öffnen und aktivieren Sie die „**V-MODA HEADPHONE EDITOR**“-App.  
Erscheint „**V-MODA S-80**“ auf dem Bildschirm, wählen Sie diesen Eintrag aus, um eine Verbindung herzustellen. Tippen Sie auf „Koppeln“, wenn Sie im App-Bildschirm dazu aufgefordert werden. Wenn die Aktualisierungssoftware verfügbar ist, erhalten Sie eine Benachrichtigung, um die Software zu aktualisieren.

**Wenn das Kopfhörer-Update nicht abgeschlossen werden kann, beachten Sie bitte Folgendes und führen Sie das Update erneut durch.**

- Laden Sie die Kopfhörer und Ihr Gerät vollständig auf.
- Halten Sie das Gerät näher an die Kopfhörer.
- Entfernen Sie sich von möglichen Störquellen (WLAN-Router, andere Bluetooth-Geräte, Mikrowellen usw.).
- Schließen Sie alle Anwendungen auf Ihrem Gerät, die nicht benötigt werden, und deaktivieren Sie das WLAN.

**Falls Sie keine Verbindung herstellen können**

Nachdem Sie die App geschlossen und die Bluetooth-Verbindung getrennt haben, gehen Sie wie folgt vor:

- a. Löschen Sie den Eintrag „V-MODA S-80“ aus der Bluetooth-Geräteliste Ihres Geräts.
- b. Löschen Sie den Verlauf der mit den Kopfhörern gekoppelten Geräte, indem Sie die **SCHRITTANLEITUNG** befolgen und den **VERLAUF DER GEKOPPELTEN GERÄTE ZURÜCKSETZEN**.
- c. Versuchen Sie die Kopplung erneut, indem Sie den Kopplungsvorgang durchführen.
- d. Wenn Sie auch dann keine Verbindung herstellen können, starten Sie Ihr Gerät neu und führen Sie die Kopplung erneut durch.

## FEHLERBEHEBUNG

Wenn Probleme mit Ihren Kopfhörern auftreten, lesen Sie sich die unten aufgeführten Anweisungen zur Fehlerbehebung durch. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an das V-MODA-Supportteam oder das nächste Roland-Servicecenter.

### ❶ KOPPELN MIT EINEM BLUETOOTH-GERÄT NICHT MÖGLICH

URSACHE	MASSNAHMEN
Die Kopfhörer sind nicht eingeschaltet.	Halten Sie die Ein/Aus-Taste 1 Sekunde lang gedrückt, um die Kopfhörer einzuschalten.
Die Kopfhörer befinden sich nicht im Kopplungsmodus.	Halten Sie die Ein/Aus-Taste 5 Sekunden lang gedrückt, um den Kopplungsmodus aufzurufen.
Bluetooth des Geräts ist nicht aktiviert.	Aktivieren Sie die Bluetooth-Verbindung auf dem Gerät.
Der Verlauf der mit den Kopfhörern gekoppelten Geräte ist voll.	Setzen Sie den Verlauf der gekoppelten Geräte zurück.

## URSACHE

---

Andere

## MASSNAHMEN

- Schalten Sie die Kopfhörer aus und dann wieder ein.
  - Versuchen Sie eine Kopplung mit einem anderen Gerät, um sicherzustellen, dass die Kopfhörer und Ihr Bluetooth-Gerät ordnungsgemäß funktionieren.
- 

## 2 KEIN TON ODER TON IN SCHLECHTER QUALITÄT VON EINER AUDIOQUELLE

### URSACHE

---

Die Kopfhörer sind nicht eingeschaltet.

### MASSNAHMEN

Halten Sie die Ein/Aus-Taste 1 Sekunde lang gedrückt, um die Kopfhörer einzuschalten.

---

Der Akkuladestand ist extrem niedrig.

Laden Sie die Kopfhörer auf.

---

Die Audioquelle spielt keinen Titel ab.

Stellen Sie sicher, dass die Audioquelle Sound abspielt.

---

## URSACHE

## MASSNAHMEN

---

Der Ton am Gerät ist sehr leise oder stummgeschaltet.

Prüfen Sie, ob der Ton am Gerät sehr leise oder stummgeschaltet ist.

---

Es gibt Probleme mit dem Audiogerät oder mit der Datei, die Sie gerade hören.

Prüfen Sie, ob beim Audiogerät oder bei der Audiodatei, die Sie gerade hören, Probleme vorliegen.

---

Die EQ-Einstellungen in der V-MODA-App sind nicht korrekt.

Rufen Sie die V-MODA-App auf und legen Sie Ihre EQ-Einstellungen im Menü für die Toneinstellungen fest.

---

Andere

- Starten Sie das Quellgerät neu.
  - Schalten Sie die Kopfhörer aus und dann wieder ein.
  - Setzen Sie den Verlauf der gekoppelten Geräte am Kopfhörer zurück.
  - Versuchen Sie, über ein anderes Gerät zu streamen, oder wählen Sie einen anderen Titel aus.
  - Halten Sie das Gerät näher an die Kopfhörer.
-

## URSACHE

---

Andere

## MASSNAHMEN

---

- Entfernen Sie sich von möglichen Störquellen (WLAN-Router, andere Bluetooth-Geräte, Mikrowellen usw.).
  - Schließen Sie alle Anwendungen auf Ihrem Gerät, die nicht benötigt werden, und deaktivieren Sie das WLAN.
- 

### **3 KEINE ÜBEREINSTIMMUNG VON TON UND VIDEO**

## URSACHE

---

Technische Einschränkungen am Gerät oder bei der ausgewählten Datei

## MASSNAHMEN

---

Versuchen Sie, über ein anderes Gerät zu streamen, oder wählen Sie einen anderen Titel/eine andere Datei aus.

---

## 4 DER KOPFHÖRER KANN NICHT GELADEN WERDEN

URSACHE	MASSNAHMEN
Das Ladekabel funktioniert nicht ordnungsgemäß.	Stellen Sie sicher, dass das Ladekabel ordnungsgemäß funktioniert, oder versuchen Sie es mit einem anderen Kabel.
Die Ladequelle funktioniert nicht richtig.	Stellen Sie sicher, dass die Ladequelle richtig funktioniert, oder versuchen Sie es mit einer anderen Ladequelle.
Die USB-Stecker sind nicht fest genug angeschlossen.	Prüfen Sie, ob beide USB-Stecker fest angeschlossen sind.
Der Computer, den Sie zum Laden verwenden, ist nicht eingeschaltet.	Stellen Sie sicher, dass der USB-Anschluss Ihres Computers aktiviert ist, und schalten Sie Ihren Computer ein.

## 5 KOPFHÖRER REAGIEREN NICHT

### URSACHE

---

Ein Softwarefehler ist aufgetreten.

### MASSNAHMEN

Laden Sie die Kopfhörer auf und schalten Sie sie dann ein.

---

## 6 SCHNELL BLINKENDE ROTE LED

### URSACHE

Ein Ladefehler ist aufgetreten

### MASSNAHMEN

Die Umgebungstemperatur liegt möglicherweise über 35 °C.

- Der Ladevorgang kann für eine Weile unterbrochen werden, um den Lithium-Ionen-Akku zu schonen. Verwenden Sie das Gerät in dem empfohlenen Umgebungstemperaturbereich von 10–30 °C.
- Wenn die Anzeige weiterhin schnell rot blinkt, obwohl Sie im empfohlenen Temperaturbereich aufladen, wenden Sie sich an das V-MODA-Supportteam bzw. Ihren Händler oder an das nächste Roland-Servicecenter.

©2022 V-MODA. All rights reserved.

V, V-MODA and the V-MODA logo are registered trademarks of V-MODA.

Patents: [roland.cm/patents](http://roland.cm/patents)

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by V-MODA is under license.

Qualcomm aptX is a product of Qualcomm Technologies, Inc. and/or its subsidiaries.

Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries.

aptX is a trademark of Qualcomm Technologies International, Ltd., registered in the United States and other countries.

Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google LLC.

Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Roland Corporation U.S.

5100 S. Eastern Ave, Los Angeles, CA90040-2938

## **PROBLEME MIT DEM PRODUKT**

Bei Fragen zu Ihrem V-MODA-Produkt wenden  
Sie sich bitte direkt an unser Supportteam.

### **WEBSITE**

[www.v-moda.com/support](http://www.v-moda.com/support)

### **E-MAIL**

[support@v-moda.com](mailto:support@v-moda.com)

### **TELEFON**

+1 888.866.3252



JETZT REGISTRIEREN UNTER  
[www.v-moda.com/register](http://www.v-moda.com/register)

